

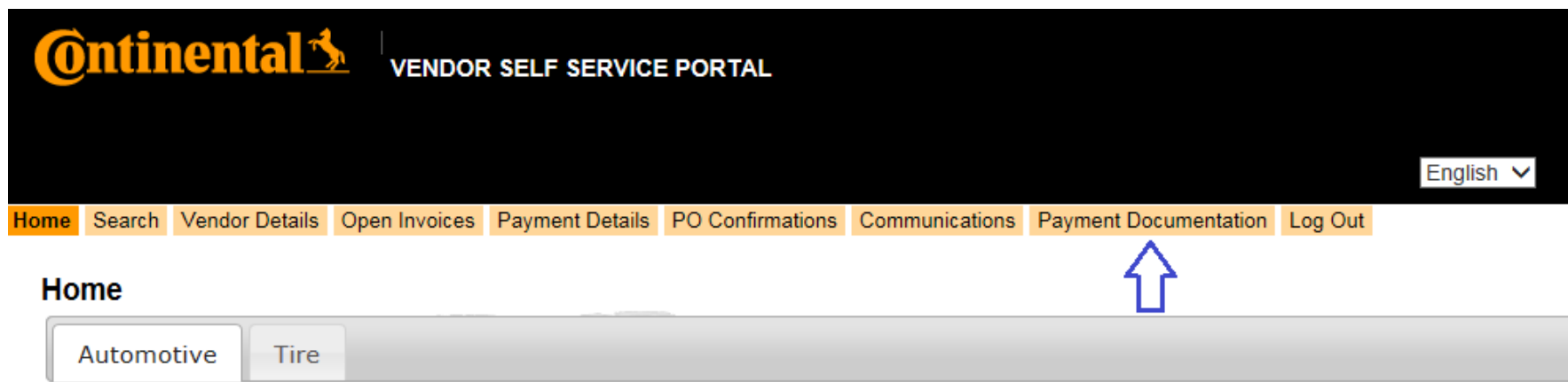
Continental 
The Future in Motion



Guía para subir comprobantes de pago

Comprobantes de pago

Dentro del portal de cuentas por pagar <https://extra-na.continental-corporation.com/apportal/>, encontrará la sección Payment Documentation / Documentos de pago. Es ahí donde deberá dar clic para subir los archivos correspondientes a recibos de pago.



Comprobantes de pago

Si usted tiene diferentes números de proveedor, es muy importante entrar al portal con aquel que corresponda a la planta de la cual recibió el pago. Puede encontrarlo en el detalle de pago enviado por continental. Ejemplos:



Continental Automotive Mexicana S. de R.L. de C.V.
 Paseo de Las Colinas No. 100 Int. B
 Parque Industrial y de Negocios Las
 Silao, Gto. Mexico C.P. 36270

NAME/ACCOUNT NO. 371366

VENDOR NAME

Document: 2000064749 DATE:

Pack Slip	Receipt #	Date Recd	Part No.	P.O. #	Quantity	UnitPrice	Extension
-----------	-----------	-----------	----------	--------	----------	-----------	-----------



Payment advice

Document / Date
 5070000349/429 / 14.02.2019
 Our accounting clerk

Telephone

Fax

E-mail

Your account with us
 700006461

Powertrain Manufacturing Mexico, S. de R.L. de C.V.
 Paseo de las Colinas No. 100.2do. Piso, Int. B, Parque Industrial y de Negocios Las Colinas,
 Silao, Gto. Mexico C.P. 36270



Payment advice

Document: 26000993 Date: 14.02.2019
 Page 1 of 1 Pages
 Our accounting clerk: Ms. Claudia Maldonado
 Telephone: 4727228600-04 Telefax: 4727228600-00
 Your account with us 70002406



Comprobantes de pago

- Debe escribir el número de documento de pago, indicado en el detalle enviado por Continental, y en la sección Detalles de pago, dentro del mismo portal. Ejemplo:



Continental Automotive Maquila Mexico S. de R.L. d
 Paseo de Las Colinas No. 100 Int. B
 Parque Industrial y de Negocios Las
 Silao, Gto. Mexico C.P. 36270



NAME/ACCOUNT NO. [REDACTED] Document: **2000011766** DATE:

Pack Slip	Receipt #	Date Recd	Part No.	P.O. #	Quantity	UnitPrice	Extension
S00943	3108586234	12/07/2018		4510591530	100.000		
			Tax Amount				
			Total for Document no.	5100049835/S00943			
						Sum Total MXN	

Home Search Vendor Details Open Invoices **Payment Details** PO Confirmations Communications Payment Documentation Log Out

Payment Details

Payment Date: Start End Date Presets

For use in Excel or similar spreadsheets

Total Records	Payment Date	TotalCurrency
3	10 Jan 2019	

3 records, 1 pages

Company Name	Ref Doc	PO Num	Additional Invoice Date	Payment Date	Amount	Currency	Payment Doc	Cancelled	Plant
All	Num	All	Info	All	All	All	All	Doc	All
	All		All					All	
Continental Automotive Mexicana SA de CV	S00805	6300001218	03 Aug 2018	10 Jan 2019		IMEX	0026000208		Cuautla
Continental Automotive Mexicana SA de CV	S00806	6300001217	03 Aug 2018	10 Jan 2019		IMEX	0026000208		Cuautla
Continental Automotive Maquila Mexico SA de CV	S00943	4510591530	21 Nov 2018	10 Jan 2019		IMEX	2000011766		Nogales



Comprobantes de pago

- Asegúrese de que los dos archivos (PDF y XML) tengan el mismo nombre.
- Anexar ambos archivos (PDF y XML) al mismo tiempo, dando clic en Seleccionar Archivos. El portal no le permitirá subir solamente un archivo.
- Dar clic en Subir

Documentos de Pago

▼ Subir Archivos

Número de Documento

Archivo	Message
Q00324.pdf	
Q00324.XML	

Comprobantes de pago

- El sistema le mostrará el mensaje “Recibido”, una vez que sus archivos hayan sido cargados.

▼ Subir Archivos

Número de Documento

Seleccionar Archivos

Archivo	Mensaje
Q00324.XML	Recibido.
Q00324.pdf	Recibido.

Subir

Comprobantes de pago

- Si usted coloca un número de documento que no corresponde al pago, el portal le mostrará el siguiente error:

Documentos de Pago

▼ Subir Archivos

Número de Documento x

Seleccionar Archivos

Archivo	Mensaje
Q00324.XML	El documento '1234' no existe.
Q00324.pdf	El documento '1234' no existe.

Subir

Si el número de documento es correcto, y aún así le muestra el error, significa que ha ingresado al portal con un número de proveedor que no corresponde a la planta que hizo ese pago. Revise el detalle de pago enviado por Continental para confirmar su número de proveedor, y si no cuenta con la contraseña, solicítela a su analista de cuentas por pagar.

Comprobantes de pago

- Si intenta subir un comprobante que ya había sido enviado mediante el portal, recibirá un mensaje indicando que el archivo ya está en proceso de validación.

Documentos de Pago

▼ Subir Archivos

Número de Documento

Seleccionar Archivos

Archivo	Mensaje
Q00324.XML	Este archivo esta en proceso de ser validado.
Q00324.pdf	Este archivo esta en proceso de ser validado.

Subir

Comprobantes de pago

- En la sección Archivos recibidos, podrá ver los documentos que subió, y permanecerán visibles ahí mientras dure el proceso de validación.

Home Search Vendor Details Open Invoices Payment Details PO Confirmations Communications **Payment Documentation**

Documentos de Pago

▸ Subir Archivos

▾ Archivo(s) Recibido(s)

Id	Archivo	Documento	Fecha de Recepción
11	q00324	2000011766	1/10/2019 10:22:30 AM

- Una vez validados, desaparecerán de Archivos Recibidos, y los verá en Archivos Válidos. Este proceso puede tardar entre 25 y 90 minutos.

Home Search Vendor Details Open Invoices Payment Details PO Confirmations Communications **Payment Documentation**

Documentos de Pago

▸ Subir Archivos

▸ Archivo(s) Recibido(s)

▾ Archivo(s) Válido(s)

Id	Archivo	Documento	Fecha de Recepción	Fecha de Verificación
11	q00324	2000011766	1/10/2019 10:22:30 AM	1/10/2019 11:48:18 AM

Comprobantes de pago

- Si su XML tuviera algún error identificado durante la validación, el portal sí le permitirá enviarlo pero después de validarlo, le mostrará un mensaje con la descripción del error, en la sección Archivos inválidos.

Usted deberá corregir el error, y subir los archivos nuevamente.

Documentos de Pago

▶ Subir Archivos
▶ Archivo(s) Recibido(s)
▶ Archivo(s) Válido(s)
▼ Archivo(s) Inválido(s)

Id	Archivo	Documento	Fecha de Recepción	Fecha de Verificación	Comentarios
----	---------	-----------	--------------------	-----------------------	-------------